

ENGLISH

GENERAL INFORMATION
The C.A.M.P. group meets the needs of mountaineering, climbing and outdoor activities with light and innovative products. These are designed, tested and manufactured to a certificated quality system, ensuring reliable and safe products. These instructions inform you about the product and how to use it correctly.

USE & SAFETY
The equipment should be used only by trained and competent persons. Persons who have not been taught the techniques of climbing, abseiling or any other associated activity will not have received qualified instruction before using this product. Climbing, and any other activity for which this equipment is intended, must be performed by persons who have received appropriate training and are fully aware of the potential dangers involved.

MAINTENANCE
Climbing is a dangerous sport and care must be taken to avoid risks of injury. It is important to take care of your equipment, particularly when using it in adverse weather conditions. Check your equipment regularly for damage or wear and tear. If any part of the equipment becomes damaged, do not use it.

STORAGE
Store the equipment in a cool, dry, dark place away from heat sources, high humidity, sharp edges, corrosives or other possible causes of damage.

C.A.M.P. care for you (CC4U)
This product, C.A.M.P. care for you (CC4U) permits of evidence, através de la documentación de conformidad con la norma europea EN 12540:2012 para el uso de cuerdas y correas para el esquí de fondo.

INSTRUCTIONS FOR USE
Selection of the points
The product is intended for use to protect against the risk of slipping in the practice of mountaineering on snow, ice and mixed terrain.

Before each use, check the type of pads of which the clamp will be mounted (with automatic/semi-automatic fastening).

Depending on the needs, select the clamp with the most suitable characteristics (table A).

• The slopes of the road must be rigid or semi-rigid.

• For transportation a case is used.

• For climbing a specific signal is used.

• For fastening on the board, a specific signal is used.

• The use of the clamp must be limited to the board.

• For transportation of the board, a specific signal is used.

• For climbing a specific signal is used.

SPECIFIC INFORMATION

INSTRUCTIONS FOR USE
Selection of the points
The product is intended for use to protect against the risk of slipping in the practice of mountaineering on snow, ice and mixed terrain.

Before each use, check the type of pads of which the clamp will be mounted (with automatic/semi-automatic fastening).

Depending on the needs, select the clamp with the most suitable characteristics (table A).

• The slopes of the road must be rigid or semi-rigid.

• For transportation a case is used.

• For climbing a specific signal is used.

• For fastening on the board, a specific signal is used.

• The use of the clamp must be limited to the board.

• For transportation of the board, a specific signal is used.

• For climbing a specific signal is used.

• The use of the clamp must be limited to the board.

• For transportation of the board, a specific signal is used.

• For climbing a specific signal is used.

• The use of the clamp must be limited to the board.

• For transportation of the board, a specific signal is used.

• For climbing a specific signal is used.

• The use of the clamp must be limited to the board.

• For transportation of the board, a specific signal is used.

SPECIFIC INFORMATION

INSTRUCTIONS FOR USE
Selection of the points
The product is intended for use to protect against the risk of slipping in the practice of mountaineering on snow, ice and mixed terrain.

Before each use, check the type of pads of which the clamp will be mounted (with automatic/semi-automatic fastening).

Depending on the needs, select the clamp with the most suitable characteristics (table A).

• The slopes of the road must be rigid or semi-rigid.

• For transportation a case is used.

• For climbing a specific signal is used.

• For fastening on the board, a specific signal is used.

• The use of the clamp must be limited to the board.

• For transportation of the board, a specific signal is used.

• For climbing a specific signal is used.

• The use of the clamp must be limited to the board.

• For transportation of the board, a specific signal is used.

• For climbing a specific signal is used.

• The use of the clamp must be limited to the board.

• For transportation of the board, a specific signal is used.

• For climbing a specific signal is used.

• The use of the clamp must be limited to the board.

• For transportation of the board, a specific signal is used.

• For climbing a specific signal is used.

• The use of the clamp must be limited to the board.

• For transportation of the board, a specific signal is used.

• For climbing a specific signal is used.

• The use of the clamp must be limited to the board.

• For transportation of the board, a specific signal is used.

• For climbing a specific signal is used.

• The use of the clamp must be limited to the board.

• For transportation of the board, a specific signal is used.

• For climbing a specific signal is used.

• The use of the clamp must be limited to the board.

• For transportation of the board, a specific signal is used.

INFORMATION SPECIFICA

INSTRUCCIONES DE USO

Seguridad del clavijero

El producto es destinado a ser utilizado para la protección contra el riesgo de resbaladizo en la práctica del alpinismo sobre nieve, hielo y terreno mixto.

Principio de diseño

El producto se ha diseñado para que el clavijero sea compatible con las normas de certificación de la CE para el uso de cuerdas y correas para el esquí de fondo.

Principio de funcionamiento

Este producto cumple con el principio de diseño para el uso de cuerdas y correas para el esquí de fondo.

Principio de conservación

Este producto cumple con el principio de diseño para el uso de cuerdas y correas para el esquí de fondo.

Garantía y condiciones de uso

Este producto cumple con el principio de diseño para el uso de cuerdas y correas para el esquí de fondo.

Principio de garantía

Este producto cumple con el principio de diseño para el uso de cuerdas y correas para el esquí de fondo.

INFORMACIÓN ESPECÍFICA

DEUTSCH

ALLGEMEINE INFORMATION

Die C.A.M.P. Gruppe entwickelt mit leichten und innovativen Produkten. Diese sind geprüft, getestet und hergestellt nach einem zertifizierten Qualitätsmanagement-System, um sicher und zuverlässig zu sein. Die Produkte sind für die Praxis des Bergsteigens, Kletterns, Abseilens und anderer verwandter Aktivitäten bestimmt. Personen, die nicht über die erforderlichen Kenntnisse verfügen, sollten diese nicht benutzen.

• 2 centrale, für das Seil und die Klemme (fig. 5)

• 2 vertikale, für das Seil und die Klemme (fig. 6)

• 2 horizontal, für das Seil und die Klemme (fig. 7)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 8)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 9)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 10)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 11)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 12)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 13)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 14)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 15)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 16)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 17)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 18)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 19)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 20)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 21)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 22)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 23)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 24)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 25)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 26)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 27)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 28)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 29)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 30)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 31)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 32)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 33)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 34)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 35)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 36)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 37)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 38)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 39)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 40)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 41)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 42)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 43)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 44)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 45)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 46)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 47)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 48)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 49)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 50)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 51)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 52)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 53)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 54)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 55)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 56)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 57)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 58)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 59)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 60)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 61)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 62)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 63)

• 2 diagonal, für das Seil und die Klemme (fig. 64)